

Art. 2. L'échelle de traitement mentionnée à l'article 2 du même arrêté est remplacée comme suit :

— A partir du 1<sup>er</sup> novembre 1992 :

Aide-vérificateur (R21) :

564 618 — 892 858  
3<sup>1</sup> × 10 275  
1<sup>2</sup> × 10 275  
1<sup>2</sup> × 13 696  
2<sup>2</sup> × 27 391  
2<sup>2</sup> × 23 970  
1<sup>2</sup> × 24 058  
6<sup>2</sup> × 24 444

(Cl. 20 a. — N2 — GA)

Art. 3. Notre Ministre des Pensions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 2 mars 1993.

**BAUDOUIN**

Par le Roi ;

Le Ministre des Pensions,  
F. WILLOCKX

Art. 2. De weddeschaal vermeld in artikel 2 van hetzelfde besluit wordt als volgt vervangen :

— Vanaf 1 november 1992 :

Hulpverificateur (R21) :

564 618 — 892 858  
3<sup>1</sup> × 10 275  
1<sup>2</sup> × 10 275  
1<sup>2</sup> × 13 696  
2<sup>2</sup> × 27 391  
2<sup>2</sup> × 23 970  
1<sup>2</sup> × 24 058  
6<sup>2</sup> × 24 444

(Kl. 20 j. — N2 — GA)

Art. 3. Onze Minister van Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 2 maart 1993.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege ;

De Minister van Pensioenen,  
F. WILLOCKX

**MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE  
ET DE L'ENVIRONNEMENT**

F. 93 — 759

**17 DÉCEMBRE 1992.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 2 décembre 1982 fixant les normes pour l'agrégation spéciale de maisons de repos et de soins

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 juin 1978 modifiant la législation sur les hôpitaux et relative à certaines autres formes de soins, modifiée par la loi du 8 août 1980 et l'arrêté royal n° 59 du 22 juillet 1982, notamment l'article 5, § 1<sup>er</sup>;

Vu l'arrêté royal du 2 décembre 1982 fixant les normes pour l'agrégation spéciale de maisons de repos et de soins, modifié par les arrêtés royaux des 30 juillet 1986, 8 décembre 1986, 21 avril 1987, 5 juin 1990 et 12 juillet 1991;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est urgent d'adapter les normes d'agrément en fonction des modifications apportées à la réglementation de l'I.N.A.M.I. en la matière;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Au point B, 4, g) de l'Annexe 1<sup>er</sup> à l'arrêté royal du 2 décembre 1982 fixant les normes pour l'agrégation spéciale des maisons de repos et de soins, modifié par l'arrêté royal du 12 juillet 1991, les mots « d'au moins un kinésithérapeute et/ou suffisamment d'ergothérapeutes et/ou de logopédistes » sont remplacés par les mots « d'au moins un kinésithérapeute et/ou ergothérapeute et/ou logopède ».

**Art. 2.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 décembre 1992.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,  
Ph. MOUREAUX

**MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID  
EN LEEFMILIEU**

N. 93 — 759

**17 DECEMBER 1992.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 december 1982 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van rust- en verzorgingstehuizen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 juni 1978 tot wijziging van de wetgeving op de ziekenhuizen en betreffende sommige andere vormen van verzorging, gewijzigd door de wet van 8 augustus 1980 en het koninklijk besluit nr. 59 van 22 juli 1982, inzonderheid op artikel 5, § 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 december 1982 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van rust- en verzorgingstehuizen, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 30 juli 1986, 8 december 1986, 21 april 1987, 5 juni 1990 en 12 juli 1991;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het dringende noodzakelijk is de erkenningsnormen aan te passen in functie van de wijzigingen die de R.I.Z.I.V.-reglementering ter zake ondergaan heeft;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In punt B, 4, g) van de Bijlage 1 aan het koninklijk besluit van 2 december 1982 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van rust- en verzorgingstehuizen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 juli 1991, worden de woorden « ten minste één kinésithérapeute en/of voldoende ergotherapeuten en/of logopedisten » vervangen door de woorden « ten minste één kinésithérapeute en/of ergotherapeute en/of logopedist ».

**Art. 2.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 december 1992.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege ;

De Minister van Sociale Zaken,  
Ph. MOUREAUX